

# CASA RUIZ, S.A

Apartado 0413-00066  
4307 Ave. Central, El Huacal  
Boquete, Chiriquí, Rep. de Panamá  
Teléfono (507) 720-1000 Fax (507) 720-1292  
www.casaruiz-panama.com

CAFÉ RUIZ®



## Entrenamiento en Primeros Auxilios

Las muchas actividades que son llevadas a cabo por Casa Ruiz, S.A. en el marco de la integración vertical que posee en la industria del café, exige que su personal esté preparado para enfrentar situaciones de riesgo profesional o de accidentes.

Es particularmente vulnerable el grupo de colaboradores que trabajan en las fincas de café las cuales se encuentran ubicadas en lugares que requieren de veinte a cuarenta y cinco minutos en carro para llegar a ellos. Esto demanda que por lo menos un par de personas en dicha área pueda brindar este tipo de ayuda en beneficio de las personas que allí se encuentran.

Casa Ruiz, S.A. organiza actividades de capacitación a distintos niveles que permiten a los colaboradores de todas las áreas a mejorar su capacidad de respuesta a situaciones de cuidado. Este proceso no solamente ayuda en el ámbito de trabajo sino que también se convierte en un recurso fuera del ambiente de trabajo y un mejor posicionamiento cuando requiera competir en otras posiciones fuera de la empresa.



## First Aid Training

Casa Ruiz, S.A. is an organization vertically integrated in the coffee industry in Boquete. This requires that its personnel be well prepared to face situations of common accidents or work related incidents.

It is especially important to be able to respond quick and properly in areas, such as coffee farms, where the driving time may vary from twenty to forty five minutes to get there by car. It is best to have at least two persons who can assist the injured one(s) while waiting for transportation to bring down the persons to the nearest health facility. This is of great service to the community located in those areas.

Casa Ruiz, S.A. provides first-aid training to people in charge of those farms as well as people in the processing areas. In this manner, not only the group benefits but also there are personal gain for the ones who receive the training. The support to the collaborators is real and the training positions the people better in the job market outside Casa Ruiz, S.A.

Toward sustainability, top quality empowering.

